

Bealtaine na Maighdine

Words by Caoimhín O Cinneide
Music by Shaun Davey



Programme note by the composer

Bealtaine na Maighdine, 'Our Lady's May'; words by Caomhín ó Cinneide, music by Shaun Davey. This lyrical song in gentle waltz time was composed as part of the repertoire of the West Kerry band Béal Tuinne. The words - in Irish - are from a poem by Caomhín ó Cinneide, in which Spring flowers, newborn lambs, seeds planted in the early sunshine and the songs of the cuckoo and thrush evoke a picture of the month of May. In local Christian tradition, the month of May (Bealtaine) is associated with Mary, mother of Jesus.

Shaun Davey

Bealtaine na Maighdine

Words by Caoimhín O Cinneide
Music by Shaun Davey

Piano *mf*

A Asus A/C# D/B A/C# D A/C# D A/C# B/D# E

Pno.

A Asus A/C# D/B A/C# D A/C# DA/C# E A

9 **Chorus 1** *f* (* as in 'howl') (* 'ow' as in 'town')

S. *f*
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt na bhFlai - theas tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt na vlah - huss toos fown linn

A. *f*
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt bhFlai - theas tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

T. *f*
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt na bhFlai - theas tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt na vlah - huss toos fown linn

B. *f*
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt bhFlai - theas tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

Pno. *f*

A D/F# E/G# A F#m B/D# E A/C#

13

S.
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un toos fown linn.

A.
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un toos fown linn.

T.
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un toos fown linn.

B.
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un toos fown linn.

Pno.
D/F# E/G# A D/F# A/E Asus/E A

p

17 Verse 1

S.

A.
mf
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on réalt na bhFlai-theas tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

T.
mf (sing only if required)
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on réalt na bhFlai-theas tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

B.
mf
Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan-rí - on réalt na bhFlai-theas tu's fonn linn.
Blaw - han-na Byowl - ten-na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

Pno.
Verse 1
p
A Asus A D/B A/C# D A/C# D A/C# B/D# E

21

S.

A.
 séir - se ceol_ ó lúib na coil - le gra - staí ua - it teach 'na dtui-le.
 sher - sha cyol - oh loob na kil - la graw - sty oo - wet tach - na dil - la.

T.
 séir - se ceol_ ó lúib na coil - le gra - staí ua - it teach 'na dtui-le.
 sher - sha cyol - oh loob na kil - la graw - sty oo - wet tach - na dil - la.

B.
 séir - se ceol_ ó lúib na coil - le gra - staí ua - it teach 'na dtui-le.
 sher - sha cyol - oh loob na kil - la graw - sty oo - wet tach - na dil - la.

Pno.
 A Asus A D/B A/C# D A/C# D A/C# E A

25

Chorus 2

S.
f Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt na bhFlai - theas tu's fonn linn.
 Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt na vlah - huss toos fown linn

A.
f Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt bhFlai - theas tu's fonn linn.
 Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

T.
f Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt na bhFlai - theas tu's fonn linn.
 Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt na vlah - huss toos fown linn

B.
f Blá - than-na Beal - tai-ne chugat a Bhan - rí - on réalt bhFlai - theas tu's fonn linn.
 Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un raylt vlah - huss toos fown linn

Pno.
 Chorus 2
 A D/F# E/G# A F#m B/D# E A/C#

29

S. Blá - than-na Beal - tai-ne chugat aBhan - rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un toos fown linn.

A. Blá - than-na Beal - tai-ne chugat aBhan - rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un toos fown linn.

T. Blá - than-na Beal - tai-ne chugat aBhan - rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un toos fown linn.

B. Blá - than-na Beal - tai-ne chugat aBhan - rí - on tu's fonn linn.
Blaw - han - na Byowl - ten - na hoot a van ree - un toos fown linn.

Pno.

D/F# E/G# A D/F# A/E Asus/E A

33 Verse 2 (*'a' as in 'shave') (*'ow' as in 'town')

S. (sing only if required)

A. *mf* *Scéimh na ngrást ar ghleann's ar chluai - nín nu - air dhamh - sann ann t'ua - nín.
Schkay na grost air glown sair clooa - neen noo - er gow - sun *own twa - neen.

T. *mf* *Scéimh na ngrást ar ghleann's ar chluai - nín nu - air dhamh - sann ann t'ua - nín.
Schkay na grost air glown sair clooa - neen noo - er gow - sun *own twa - neen.

B. *mf* *Scéimh na ngrást ar ghleann's ar chluai - nín nu - air dhamh - sann ann t'ua - nín.
Schkay na grost air glown sair clooa - neen noo - er gow - sun *own twa - neen.

Pno. *mf*

A Asus A D/B A/C# D A/C# D A/C# B/D# E

37

S.

A.

T.

B.

Pno.

Datha - nna mol - ta Mui - re Máth - er dhein an ná-duir duit sol - á - thar. _____
 Dah - na mol - ta Mwi - reh Maw - hair yen en na - dur dit sol - law - her. _____

Datha - nna mol - ta Mui - re Máth - er dhein an ná-duir duit sol - á - thar. _____
 Dah - na mol - ta Mwi - reh Maw - hair yen en na - dur dit sol - law - her. _____

Datha - nna mol - ta Mui - re Máth - er dhein an ná-duir duit sol - á - thar. _____
 Dah - na mol - ta Mwi - reh Maw - hair yen en na - dur dit sol - law - her. _____

A Asus A D/B A/C# D A/C# D A/C# E A

41

(*'o' as in 'ogle'*)

Middle 1

S.

A.

T.

B.

Pno.

Fuis - eóg foinn bhinn bin - neas cuai - che lae - tha
 Fwish - og fwinn veen bin - nes kwa - che lay - ha

A E/G# D9/F# E/G#